

# KALCHREUTHER GEMEINDEBLATT



Amtsblatt der Gemeinde Kalchreuth

52. Jahrgang - 1. Januar 2023 - Nr. 1

## Jahreswechsel

Ich wünsche Dir fürs neue Jahr  
Zuversicht, das ist doch klar.  
Keine Nachbarn, die Dich plagen.  
Glück und Mut an allen Tagen.

Harmonie nicht zu vergessen,  
keine Sorgen, die Dich stressen.  
Frieden, Weitsicht und auch Geld,  
dass Dein Glaube recht behält.

Stärke auch in schlechten Zeiten,  
Freunde, die Dich stets begleiten.  
Liebe ist das A und O  
die Gesundheit sowieso.

Tausend Gründe, um zu lachen,  
Einsicht, um auch aufzuwachen.  
Wärme und Geborgenheit,  
Diskussionen ohne Streit.  
Schaffenslust und Übersicht,  
dass Dein Wille niemals bricht.  
Lebenslust statt Frustration –  
so, ich glaub, das war es schon.

(Norbert von Tiggelen)

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

für das neue Jahr wünsche ich Ihnen im Namen der Gemeindeverwaltung und des Gemeinderates alles Gute, viel Glück und vor allem Gesundheit.

Ihr Bürgermeister Herbert Saft

# ... Termine ... Termine ... Termine ... Termine ...

## Müllabfuhrtermine im Januar 2023

### Alle Gemeindeteile

Donnerstag, 12.01.2023 Papiercontainer, Papiertonne  
und gelber Sack

### Kalchreuth

Dienstag 03.01.2023 Rest- und Biomülltonne  
Dienstag 17.01.2023 Rest- und Biomülltonne

### Käswasser, Röckenhof, Minderleinsmühle, Gabermühle und Kreuzweiher

Mittwoch 04.01.2023 Rest- und Biomülltonne  
Mittwoch 18.01.2023 Rest- und Biomülltonne

**Wir bitten Sie, die Mülltonnen ab 06.00 Uhr bereitzustellen!**

## Notar

### Amtstage Notariat Dr. Martini

am **Mittwoch, 11.01.2023** und  
am **Mittwoch, 25.01.2023** von 15 – 18 Uhr  
im Rathaus Heroldsberg, Hauptstr. 104, Tel. 0911/5185729.

Es wird gebeten, Beurkundungen bis spätestens eine Woche vor den oben genannten Terminen beim Notariat Dr. Martini in Erlangen, Hofmannstr. 32, Tel. 09131/976060, anzumelden.

## Apotheken Notdienst

### Eckental-Heroldsberg-Kalchreuth-Gräfenberg-Igensdorf

Die aktuell zuständige Notdienst-Apotheke erfahren Sie im Internet, unter [www.aponet.de](http://www.aponet.de), zusätzlich ist sie an jeder Apotheke ausgehängt.

Bitte nehmen Sie den Notdienst (Notdienstgebühr 2,50 €) am Wochenende möglichst in der Zeit von 11-12 Uhr oder von 17-18 Uhr in Anspruch.

## Zahnärztlicher Notfalldienst

Wer gerade Notdienst hat, erfahren Sie im Internet unter [www.notdienst-zahn.de](http://www.notdienst-zahn.de)

**Presse → Mittelfranken → Bereich → Zeitraum**  
oder unter der **Tel. Nr. 0911/ 58 888 355.**

Sprechstunde in der Praxis ist von 10 - 12 Uhr  
und von 18 - 19 Uhr.

## Seniorenbeauftragte Kalchreuth

Frau Annette Müller (Tel.: 0173 / 669 41 39)  
Vertretung: Eva-Maria Wronsky (Tel.: 0911 / 5187610)

Liebe Senioren und Angehörige,  
wir sind die Ansprechpartner und zugleich das Sprachrohr für Senioren und deren Angehörige.



Wir informieren, beraten und unterstützen bei allen Fragen, die mit dem Älterwerden, aber auch mit der Pflege und Versorgung älterer Menschen zusammenhängen (und vermitteln ggf. professionelle Hilfe.).

Nächster Sprechtag ist am  
**Mittwoch, den 04.01.2023, von 14-17 Uhr**  
im Rathaus Kalchreuth, 1. Stock.  
Um telefonische Anmeldung wird gebeten.



**Bayerisches Rotes Kreuz**  
KREISVERBAND  
ERLANGEN-HÖCHSTADT

## Bayerisches Rotes Kreuz - Lehrgangsangebote

### Kleingeschaidt:

**Erste-Hilfe-Ausbildung** für alle Führerscheine und Ersthelfer. Der Kurs findet alle 2 Monate von 8:30 - 17 Uhr in der BRK-Wache in Kleingeschaidt 2a statt. Anmeldung unter [www.kverlangen-hoechstadt.brk.de/kurse](http://www.kverlangen-hoechstadt.brk.de/kurse)

**Nächster Termin:** am 28. Januar 2023

### Erlangen:

Die Kurse und Vorträge finden in der Henri-Dunant-Str. 4 in Erlangen statt.  
Anmeldung unter [www.kverlangen-hoechstadt.brk.de/kurse](http://www.kverlangen-hoechstadt.brk.de/kurse) oder unter Tel. 09131/1200-300

## Impressum:

### Gemeindeblatt Kalchreuth

<b>Herausgeber:</b>	Gemeinde Kalchreuth Rathausstr. 1, 90562 Kalchreuth gemeinde@kalchreuth.de
<b>Redaktion und Anzeigenverwaltung:</b>	Susann Becker Telefon 0911/ 51 83 44-14 Telefax 0911/ 51 83 44-39 susann.becker@kalchreuth.de
<b>Gestaltung u. Druck:</b>	Druckerei Stengl, Neunkirchen a. Brand
<b>Bezugspreis inclusive Hauszustellung:</b>	kostenlos

Das Gemeindeblatt erscheint jeweils zum Monatsbeginn.  
**Anzeigenschluss ist immer der 18. des Vormonats.**

## Informationen der Gemeinde

### Eine Bitte zu Silvester

Liebe Bürgerinnen und Bürger,  
wir bitten Sie den Platz vor den Feuerwehren in Kalchreuth und Röckenhof nicht zum Abbrennen von Feuerwerkskörpern oder Böllern zu benutzen.

Der dabei entstehende Abfall (Flaschen und Rückstände von Feuerwerkskörpern) ist sehr problematisch für die Aktiven Feuerwehrfrauen und Feuerwehrmänner, wenn diese bei Alarm mit dem privaten PKW/Fahrrad kommen und hierbei über Scherben und Unrat fahren müssen. Ebenso gilt das für die ausrückenden Einsatzfahrzeuge.

Wir bitten sie daher, den entstehenden Abfall mit nach Hause zu nehmen und dort zu entsorgen.

An dieser Stelle möchten wir Ihnen ein schönes und vor allem sicheres Silvester wünschen und hoffen, Sie kommen gut in das neue Jahr 2023.

Feuerwehr Kalchreuth – Feuerwehr Röckenhof –  
Gemeinde Kalchreuth

### Ablesung der Wasserzähler – Zählerstandsmeldung auch online möglich

Die Ablesebriefe wurden im Dezember von der Gemeindeverwaltung an die Hauseigentümer verschickt. Bitte überprüfen Sie die Daten auf dem Ablesebrief und teilen uns evtl. Änderungen mit.

Sie haben folgende Möglichkeiten uns die Zählerstände bis spätestens 10.01.2023 zu melden:

#### 1. Online-Meldung

- auf der Internetseite [www.kalchreuth.de](http://www.kalchreuth.de), dort finden Sie das Bürgerserviceportal. Im Menü „Bürgerservice“ unter dem Stichwort „Wasserzählerablesung“ öffnet sich das entsprechende Online-Formular.
- oder über Ihr mobiles Gerät per QR-Code.

#### 2. Ablesebrief; diesen vollständig ausfüllen und:

- im Rathaus abgeben
- oder faxen an 0911/518344-39
- oder per Mail an [susann.becker@kalchreuth.de](mailto:susann.becker@kalchreuth.de) senden

**Der Termin ist unbedingt einzuhalten!** Wenn die Meldung nicht rechtzeitig eingeht, wird der Wasserverbrauch geschätzt. Eine Änderung des geschätzten Verbrauchs ist dann nicht mehr möglich.

Nehmen Sie **keine Hochrechnungen** vor, da in 2023 einige Wasseruhren ausgetauscht werden und es dadurch zu Zählerüberläufen kommen könnte die nicht mehr rückgängig gemacht werden können und somit höhere Kosten für den Abnehmer verursachen.



Kalender 2023



Bildkalender mit Bildern von Kalchreuth  
im Rathaus erhältlich für 10.-- €

## Hinweis für Rathausbesucher

Amtsbesuche im Rathaus sind weiterhin  
ausschließlich nach vorheriger  
Terminvereinbarung per Telefon  
oder E-Mail möglich

Frau Keller; Sekretariat: Tel. 518344-0,  
[gemeinde@kalchreuth.de](mailto:gemeinde@kalchreuth.de)

Frau Stiegler; Einwohnermelde-, Passamt:  
Tel. 518344-16, [andrea.stiegler@kalchreuth.de](mailto:andrea.stiegler@kalchreuth.de)

Frau Meierhöfer; Friedhof, Gewerbeswesen:  
Tel. 518344-17,  
[ulrike.meierhoefer@kalchreuth.de](mailto:ulrike.meierhoefer@kalchreuth.de)

Herr Regn; Bauamt: Tel. 518344-12,  
[alexander.regn@kalchreuth.de](mailto:alexander.regn@kalchreuth.de)

### Berücksichtigung von Großvieheinheiten bei der Verbrauchsgebührenabrechnung für das Jahr 2022 – Antrag nötig!

Bei landwirtschaftlichen Betrieben mit Viehhaltung kann für jede Großvieheinheit 10m<sup>3</sup>/Jahr bei den Abwassergebühren in Abzug gebracht werden (die ersten 12m<sup>3</sup> sind davon ausgenommen).

Dafür muss ein Antrag gestellt werden. Diesen erhalten Sie bei Frau Becker, Tel. 0911/518344-14. Zur Ermittlung der Großvieheinheiten füllen Sie den Antrag aus und geben diesen bis **spätestens 10.01.2023** wieder ab.

## Hinweis zu Guthaben aus Wasserabrechnungen

Wir weisen Sie darauf hin, dass mögliche Guthaben aus den Abrechnungen für die Benutzungsgebühren (Wasser und Abwasser) auf die Konten der Bürger überwiesen werden, wenn wir ein SEPA-Mandat vorliegen haben. Bei Bürgern, die die Benutzungsgebühren **nicht abbuchen lassen**, werden die Guthaben verrechnet!

## Festsetzung der Grundsteuer A und B für das Kalenderjahr 2023

Gemäß § 27 Abs. 3 des Grundsteuergesetzes vom 07.08.1973 wird bekannt gegeben, dass diejenigen Steuerschuldner welche für das Jahr 2023 keinen Grundsteuerbescheid erhalten, im Kalenderjahr 2023 die gleiche Grundsteuer wie für das Kalenderjahr 2022 zu entrichten haben.

Für die Steuerschuldner treten mit dem Tag der Bekanntmachung die gleichen Rechtswirkungen ein, die ein zugestellter Grundsteuerbescheid bewirkt.

### Ende der Steuerpflicht bei Eigentümerwechsel

Geht ein Grundstück auf einen anderen Eigentümer über (Verkauf, Schenkung, Überlassung etc.) bleibt der/die bisherigen Eigentümer/in so lange grundsteuerpflichtig, bis das Finanzamt das Grundstück auf den neuen Eigentümer fortgeschrieben hat.

Das im Laufe des Jahres übergegangene Grundstück wird dem neuen Eigentümer zum 01. Januar des folgenden Kalenderjahres zugerechnet. Bis zu diesem Zeitpunkt bleibt der bisherige Eigentümer Steuerschuldner.

Die im notariellen Vertrag getroffenen privatrechtlichen Vereinbarungen über den Nutzungs- und Lastenwechsel berühren die Steuerpflicht für das Übergangsjahr nicht. Die Grundsteuer kann erst zum 01.01. des Folgejahres vom neuen Eigentümer angefordert werden. Ein privatrechtlicher Ausgleich bleibt von dieser Regelung unberührt.

## Hundesteuer

Das Halten eines über vier Monate alten Hundes im Gemeindegebiet unterliegt einer gemeindlichen Jahresaufwandsteuer in Höhe von zurzeit 32,00 € (Kampfhunde 256,00 €). Maßgebend ist das Kalenderjahr - wobei die Steuer jeweils am 01.04. eines jeden Jahres fällig ist.

Es wird gebeten, noch nicht angemeldete Hunde unverzüglich bei der Gemeindeverwaltung unter Angabe der Hunderasse, des Wurfzeitpunkts, der Farbe und des Geschlechts anzumelden.



*Feste Zähne - ein Leben lang!*

Dr. Andreas Amann  
Zahnarzt  
Master of Science  
Orale Chirurgie/ Implantologie  
Hallplatz 37 | 90402 Nürnberg  
Tel: 0911- 22 16 74  
info@zahnarzt-dr-amann.de  
www.zahnarzt-dr-amann.de

- Implantologie
- Cerec/metallfreier Zahnersatz
- Feste Zähne an einem Tag
- Prophylaxelounge
- Lasertherapie
- Ästhetische Zahnheilkunde
- Digitales Röntgen/3D-Röntgen
- Mundgeruchbehandlung



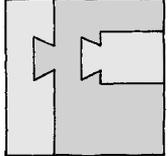

### UNSERE SERVICELEISTUNGEN

-  Schlüsselservice
-  Mietgeräte-Verleih
-  Farbmischservice
-  Gasflaschenservice
-  Lieferservice
-  Kundenkarte

Zu den Heuwiesen 1 • 91077 Neunkirchen a. Br. • Telefon: 09134-5588  
**Öffnungszeiten** Mo - Fr: 8.30 - 18.00 Uhr • Sa: 8.30 - 14.00 Uhr



SCHREINEREI  
GEORG  
WÖLFEL  
KALCHREUTH



Neue Gasse 15 • 90562 Kalchreuth  
Telefon 0911 5188495  
www.schreinereiwoelfel.de  
schreinereiwoelfel@t-online.de

## Standesamtliche Mitteilungen

Die Gemeinde Kalchreuth veröffentlicht nur die Namen und Daten der Geburtstagsjubilare, die dazu eine Einwilligungserklärung abgegeben haben.

Bei Fragen oder Änderungen wenden Sie sich bitte an Frau Becker, 518 344-14.

Der Bürgermeister und der Gemeinderat Kalchreuth gratulieren allen Geburtstagsjubilaren und wünschen Gesundheit und Wohlergehen!

Januar 2023

Herzlichen Glückwunsch 

Grasser, Maria, geboren am 18.01.1942, wohnhaft in Kalchreuth, Schloßstr. 15, zum 81. Geburtstag

Wilkens, Elke, geboren am 26.01.1949, wohnhaft in Kalchreuth, Am Nordhang 34 C, zum 74. Geburtstag

Wronsky, Eva Maria, geboren am 28.01.1943, wohnhaft in Kalchreuth, Am Mühlberg 10, zum 80. Geburtstag

### Dem Schimmel auf der Spur!



Geprüfte  
Qualifikation  
PrüferInnen  
gültig bis:  
01.01.2024



www.tuv.com  
ID: 000040295

Überlassen Sie gesunden Wohnraum nicht dem Zufall – Analyse, Gutachten und Beratung bei Schimmelschäden.

H. Lemmen GmbH · [www.schimmelsachverstand.com](http://www.schimmelsachverstand.com)  
Telefon: 0911 / 35 16 66 · Telefax: 0911 / 36 46 21



### KaffeeStunde



bei der AWO Kalchreuth  
**jeden Dienstag ab 14 Uhr**  
im Rathaus, Vereinsraum  
Jedermann/-frau ist herzlich willkommen!



### IHR REGIONALER & FACHKUNDIGER SERVICEPARTNER FÜR VW & AUDI



### Nutzfahrzeuge

## UND AUCH WEITERHIN FÜR VW NUTZFAHRZEUGE.

Als Servicepartner von Audi, VW und VW Nutzfahrzeuge bieten wir Ihnen sach- und fachgerechte Reparaturen, Servicetätigkeiten und Werkstatttätigkeiten aller Art. Um Ihnen und Ihrem Wagen eine optimale Betreuung zu ermöglichen, sind wir darauf bedacht, unsere Mitarbeiter stets weiterzubilden und auf dem neusten Stand der Technik zu halten. Schulungen sowie interne und externe Weiterbildungen garantieren Ihnen einen bestmöglichen Service bei allen Belangen, die Ihr Fahrzeug betreffen.

**Sprechen Sie uns gerne an, wir kümmern uns sowohl um die Wartung als auch um die Instandsetzung Ihres Fahrzeuges!**



*Ihr Partner  
mit Tradition*

### Auto-Kofler GmbH

Forther Hauptstraße 2  
90542 Eckental  
Telefon (0 91 26) 25 95-0  
[www.auto-kofler.de](http://www.auto-kofler.de)

# ... Veranstaltungen Januar 2023 ...

## Kalchreuth - Vereine

WANN	WAS	WO	WER
So. 01. 00:00 Uhr	Begrüßung des neuen Jahres mit Feuerwerk	Am Dorfweiher in Röckenhof	Dorferneuerung Röckenhof
Di. 03. 17 Uhr	Treffen ukrainischer Flüchtlinge	Im Gemeindehaus der Kirche	Nachbarschaftshilfe, bitte anmelden bei Fr. Giering Tel. 0173/3630714
Mi. 04. 14-17 Uhr	Sprechtag Seniorenbeauftragte	Rathaus, 1. Stock, Trauzimmer	Frau Müller, tel. Anmeldung unter 0173/6694139
Do. 05. 13:30 Uhr	Wanderung	Treffpunkt am Dorfplatz	FCK, Ernst Bayerlein
Mi. 11. ab 14:30	Seniorencafé	Hirtenhaus Röckenhof	Dorferneuerung Röckenhof
Mi. 11. 16-18 Uhr	Sprechstunde des Versicherungsberaters der Deutschen Rentenversicherung Bund	Rathaus, 1. Stock, Trauzimmer	Herr Weinfurter, Tel.: 0911/ 56149730
Sa. 14. Ab 8 Uhr	Christbaum-Entsorgungsaktion	Im gesamten Gemeindegebiet	Kalchreuther Pfadfinder
Sa. 28. ab 19 Uhr	Faschingsball	Schulturmhalle	FCK
So. 29. ab 14 Uhr	Kinderfasching	Schulturmhalle	FCK
<b>Februar-Vorschau</b>			
Mi. 01. 14-17 Uhr	Sprechtag Seniorenbeauftragte	Rathaus, 1. Stock, Trauzimmer	Frau Müller, tel. Anmeldung unter 0173/6694139

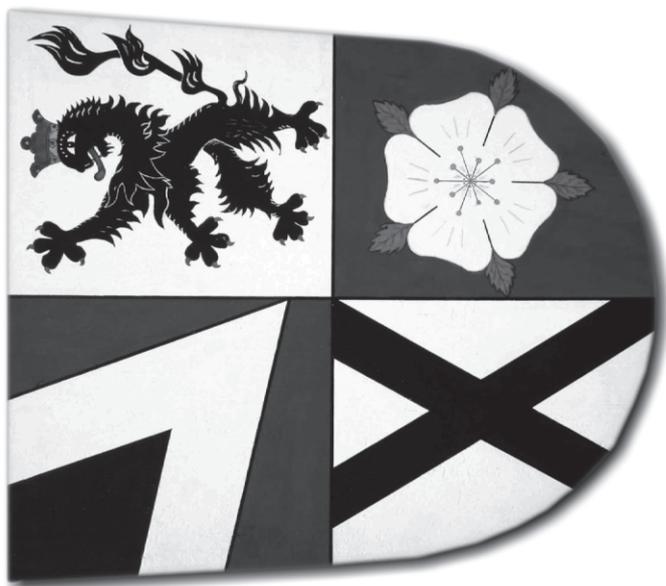
## Kirchliche Termine

### EV Kirche

WANN	WAS	WO/WER
So. 01. 17.00 Uhr	Regionaler Segens-Gottesdienst	St.-Anna-Kirche Forth, Pfrin Rentzsch, Pfrin. Illner, Pfr. Thiele
Fr. 06. 10.00 Uhr	Regionaler Epiphaniast-Gottesdienst	St.-Egidien-Kirche Beerbach Pfr. Menzinger
So. 08. 10.30 Uhr	Gottesdienst	St.-Andreas-Kirche Pfrin. Rentzsch
Mo. 09. 14.00 Uhr	Seniorenkreis Der Sebalder Reichswald um Kalchreuth	Gemeindehaus Fr. Gasche u. Team mit Forstdirektor a.D. Roland Blank
Mi. 11. 09.00 Uhr 20.00 Uhr	Krabbelgruppe Hausbibelkreis	Gemeindehaus Fr. J. Schuster Zoom-Konferenz Fr. C. Schulze
So. 15. 17.00 Uhr	Gottesdienst mit Dank an die Mitarbeiter in der Kirchengemeinde mit anschließendem Abendessen	St.-Andreas-Kirche Pfr. Thiele Gemeindehaus
Mi. 18. 09.00 Uhr	Krabbelgruppe	Gemeindehaus Fr. J. Schuster
So. 22. 10.30 Uhr parallel	Gottesdienst mit Abendmahl Kindergottesdienst	St.-Andreas-Kirche Pfr. Thiele Fr. da Silva u. Team
Mi. 25. 09.00 Uhr 20.00 Uhr	Krabbelgruppe Hausbibelkreis	Gemeindehaus Fr. J. Schuster Gemeindehaus Fr. C. Schulze

### RK Kirche

WANN	WAS	WO/WER
Sa 14. 17.30 Uhr	Vorabendmesse	St. Andreas Kalchreuth
So 29. 17.00 Uhr	Ökum. Gottesdienst, anschl. gemütliches Beisammensein mit Abendessen im Gemeindehaus	St. Andreas Kalchreuth



Sa. 04.	Tagesfahrt Söll/ Hohe Salve	FCK-Skiabteilung
Mi. 22. 16-18 Uhr	Sprechstunde des Versicherterberaters der Deutschen Renten- versicherung Bund	Herr Weinfurter, Tel.: 0911/ 56149730

Bitte melden Sie alle Termine, die im  
Veranstaltungskalender erscheinen sollen,  
sobald sie bekannt sind, bei Frau Becker.

**Tel. 0911/518344-14,**  
e-mail: [susann.becker@kalchreuth.de](mailto:susann.becker@kalchreuth.de)



Deutsche  
Rentenversicherung  
Bund

Der persönliche  
Service ganz in  
Ihrer Nähe

### Versichertenberater Hans-Georg Weinfurter

Heroldsbürger Straße 48, 90562 Kalchreuth

- Kostenlose Auskunft über gesetzliche Rentenversicherung
- Unterstützung der Klärung des Rentenkontos sowie bei der
- Beantragung von Renten bei der Deutschen Rentenversicherung Bund

**Sprechstunde im Rathaus Kalchreuth,**  
1. Stock, Trauzimmer

**Mittwoch, 11. Januar von 16 bis 18 Uhr**

Bitte vorherige telefonische Anmeldung unter **Tel. 0911-56149730**.  
Gerne können Sie auch einen individuellen Beratungstermin oder  
einen Termin für einen Hausbesuch, sofern dies z. B. aus gesund-  
heitlichen Gründen erforderlich ist, vereinbaren. Einzelne Termine  
können nach Absprache auch telefonisch oder online stattfinden.

### Café im Hirtenhaus...

Entspannung mit Genuss bei Kaffee, Tee  
und frischen, hausgemachten Kuchen.

**Wieder geöffnet ab 12. Januar**  
jeweils Donnerstag und Freitag von 14 - 18 Uhr

Informationen aktuell auch auf unserer Sprachbox Tel.-Nr.: 0911/9569417

Fr. 27. 19.30 Uhr	Männerkreis Whisky-Verkostung	Gemeindehaus Team und mit Jochen Auer
So. 29. 17.00 Uhr	Ökum. Gottesdienst zur Gebetswoche für die Einheit der Christen mit anschl. Abendessen	St.-Andreas-Kirche Pfr. Thiele und Pfr. Schüpferling Gemeindehaus
<b>Februar - Vorschau</b>		
Mi. 01. 09.00 Uhr	Krabbelgruppe	Gemeindehaus Fr. J. Schuster
So. 05. 10.30 Uhr	Gottesdienst	St.-Andreas-Kirche Pfr. Thiele
17.00 Uhr	Regionaler Jugend- gottesdienst	St.-Andreas-Kirche Pfr. Thiele u. Team

Bitte informieren Sie sich vor einer Veranstaltung über die  
aktuellen Hygieneschutzmaßnahmen.  
Aktuelle Informationen finden Sie immer auf unserer Home-  
page [www.kalchreuth-evangelisch.de](http://www.kalchreuth-evangelisch.de) und im Schaukasten  
am Gemeindehaus mitgeteilt.

# POSTPOINT

# KALCHREUTH

Rathausstr. 1, im Rathaus Foyer



## Öffnungszeiten:

Mo., Do. u. Fr. 09:00 - 12:00 Uhr  
Di. 08:00 - 12:00 Uhr  
Mi. 16:00 - 18:00 Uhr  
Sa. 09:00 - 10:00 Uhr

Frau Becker

Tel.: 0911/518 344-14

e-mail: [postpoint@kalchreuth.de](mailto:postpoint@kalchreuth.de)

## Bekanntmachungen von anderen Behörden

### Landratsamt Erlangen-Höchstadt



#### Kostenlose Beratung für Gründungswillige aus Stadt und Landkreis

Sprechstunde der Aktivsenioren am 9. Januar 2023

Die Wirtschaftsförderungen der Stadt Erlangen und des Landkreises bieten in Kooperation mit AKTIVSENIOREN BAYERN e.V. Beratungen für den Weg in die Selbstständigkeit an. Die nächste kostenlose „Sprechstunde“ der Aktivsenioren findet am Montag, 9. Januar 2023, in der Zeit von 14 bis 18 Uhr online als Telefon- oder Videokonferenz statt.

Da es sich um Einzelberatungen handelt, können sich interessierte Gründungswillige aus Stadt und Landkreis bis Donnerstag, 5. Januar, bei der Wirtschaftsförderung des Landkreises Erlangen-Höchstadt unter der Telefonnummer 09131 / 803-1270 anmelden. Die Wirtschaftsförderungen aus Stadt und Landkreis organisieren den Sprechtag monatlich im Wechsel.

AKTIVSENIOREN BAYERN e.V. berät Existenzgründerinnen und Existenzgründer und hilft kleinen und mittleren Firmen in allen Unternehmensphasen, vom Erstellen eines Businessplans bis hin zu Fragen zur Unternehmensführung.

Die Experten im Ruhestand geben ihre Berufs- und Lebenserfahrung aus unterschiedlichen Bereichen in Wirtschaft und Management weiter. Zudem unterstützen sie Arbeitssuchende insbesondere Wiedereinsteigerinnen und Wiedereinsteiger, indem sie ihnen helfen, Bewerbungen zu schreiben und Tipps zu Vorstellungsgesprächen geben.

Die Vereinsmitglieder arbeiten ehrenamtlich und honorarfrei. Die Aktivsenioren leisten keine Rechts- und Steuerberatung. Sie arbeiten ehrenamtlich, die Beratung ist kostenfrei.



50 JAHRE  
1973-2023

LANDKREIS  
ERLANGEN-HÖCHSTADT

Wie viel Solarenergie kann ich auf meinem Dach erzeugen?  
Auf [www.solare-stadt.de/erh](http://www.solare-stadt.de/erh) dein Dach anklicken & selbst sehen.

Ein Service des Landratsamtes Erlangen-Höchstadt

## Giorgios Pizza (Vasili)

**Mobiler Verkaufstand**

- Pizza Margherita (ø 28 cm)... € 4,50  
Jeder weitere Belag ..... zzgl. € 0,50
- Gyros-Pita..... € 4,00
- Portion Gyros mit Pommes ..... € 8,50

Nur Selbstabholer. Vorbestellung unter  
**Tel. 0151 - 2481 63 33**

Jeden Dienstag von 10.30-19:00 Uhr in Kalchreuth am Dorfplatz

*Ihr Partner für Schönheit und Schutz*



**LEM MEN**  
Malermesterbetrieb

sehr gut ✓  
Innungsfachbetrieb  
ausgewählt vom Kunden  
nach dem Urteil  
www.malertest.de

- Innenraumgestaltung - Trockenbau
- Fassadenrenovierung - eigener Gerüstbau
- **Treppenhausrenovierung**
- Wasserschadenbeseitigung
- Schimmelpilzberatung und -beseitigung gem. TÜV/Getifix Kenntnisprüfung

Nürnberg – Heroldsberg · [www.lemmen-gmbh.de](http://www.lemmen-gmbh.de)  
Telefon: 0911 / 35 62 61 · Telefax: 0911 / 36 46 21




## C-Mex Computer & mehr

Ihr Partner rund um IT & 3D Druck aus Franken

Unsere Leistungen sprechen für sich:

- 3D-Druck Service
- Sandstrahlen
- IT - Service
- Beratung und Beschaffung von Geräte aller Marken
- EDV - Beratung
- Wartung von Neu & Bestandsinfrastruktur

Maximilian Hofmann  
Rosenwinkel 1  
90562 Kalchreuth

Tel: 0151 - 41 42 98 54  
[info@c-mex-computer.de](mailto:info@c-mex-computer.de)  
[www.c-mex-computer.de](http://www.c-mex-computer.de)

## Nachrichten von Vereinen und Organisationen



**Christbaum Entsorgungsaktion  
der Kalchreuther Pfadfinder**

**Samstag, 14.01.23 ab 8:00 Uhr**  
im gesamten Gemeindegebiet

Gebühr: 5.-- €

Bitte stellen Sie Ihren Baum sichtbar am Straßenrand ab.

Bezahlung bar bei Abholung  
oder das Geld in einer Tüte am Baum befestigen

Der Erlös kommt in vollem Umfang der Pfadfinderarbeit Kalchreuth zu Gute.



1. FC Kalchreuth



### An alle Wanderfreunde

Einladung zur nächsten Wanderung

am **Donnerstag den 5. Januar 2023 um 13.30 Uhr**  
Treffpunkt an der Wandertafel am Dorfplatz.

Wir wandern zum Wäldchen an der Straße nach Heroldsberg, dort werden wir interessante Infos von **Walter Gemmel** bekommen.  
Wegstrecke etwa 4 km.

Willkommen sind alle wanderfreudigen Mitglieder,  
Rentner/innen und interessierte Gäste.

Mit sportlichen Grüßen  
**Ernst Bayerlein**

### Das FCK Faschingswochenende

Am Samstag, den 28.01.23 findet wieder der große Faschingsball des 1.FC Kalchreuth in der Schulturnhalle statt. Ab 19 Uhr feiern wir bei Livemusik mit der Partyband Stranger, „90er“ Motto Bar und Kostümwettbewerb. Am Sonntag, den 29.01.23 folgt der große Kinderfasching mit der Faschingsgesellschaft „Buchnesia“ von 14 – 17 Uhr!



Kommt und feiert mit uns!  
Euer 1.FC Kalchreuth

### DSV-Skischule 1. FC Kalchreuth Winter 2022/2023

#### Tagesfahrt Februar 2023

04.02.2023  
Söll/Hohe Salve  
Abfahrt: 04:30 Uhr  
Ankunft: ca. 22:00 Uhr  
Preis: 33,50 €  
(Kosten für Busfahrt incl. kleine Verpflegung)  
zzgl. 52,50 € Tagesskipass Erwachsene  
zzgl. 39,50 € Tagesskipass Jugendliche  
zzgl. 26,50 € Tagesskipass Kinder

Information und Anmeldung:  
Markus Kühn 0172-8267702  
Matthias Igel 0179- 5216813

Wir freuen uns auf ein Wiedersehen!  
Eure DSV-Skischule 1. FC Kalchreuth  
[www.fck-skiabteilung.de](http://www.fck-skiabteilung.de) - [fck-Skiabteilung@web.de](mailto:fck-Skiabteilung@web.de)



**DISTLER**

RADIO- UND FERNSEHTECHNIK  
Kirchenweg 6, Heroldsberg  
Tel. 0911 - 518 65 46













Vertragspartner von ... Mobile ... O<sub>2</sub> ... D2 PRIVAT ... eplus



**TV-VIDEO-HIFI-SAT**  
**Gerhard Ihl GbR**

Heroldsberg, Hauptstraße 56  
Telefon 0911/5 18 03 04

[www.fernseh-ihl.de](http://www.fernseh-ihl.de)

[gerhard-ihl@t-online.de](mailto:gerhard-ihl@t-online.de)

**ServicePartner**



**Mehlinger**  
MARMOR + GRANIT

Grabmale  
Treppenanlagen Fensterbänke  
Renovierungen Küchenarbeitsplatten

Martin-Luther-Str. 70/74, 90542 Eckental / Forth  
[www.mehlinger-natursteinwerk.de](http://www.mehlinger-natursteinwerk.de) ☎ 09126 - 17 01

**BIRKMANN**  
Bestattungen

Hersbrucker Str. 33/35  
91207 Lauf

Telefon: 09123 97300



Bestattungen in Kalchreuth  
und Umland seit 1961

Am Ende der Reise  
gut ankommen

[www.birkmann-bestattungen.de](http://www.birkmann-bestattungen.de)  
Zertifiziertes QM System nach ISO 9001:2008

### Kalchreuth - La Chapelle des Fougeretz



"Partnerstädte seit 1993"  
"Villes jumelées depuis 1993"



Liebe Vereinsmitglieder, liebe Freunde der Gemeindepartnerschaft!

Wieder blicken wir zurück auf ein Vereinsjahr, das geprägt war von pandemiebedingten Absagen. Der Besuch einer großen Delegation zu Himmelfahrt in Kalchreuth und die einwöchige Fahrt der Schüler in die Bretagne fielen erneut aus.

Umso größer die Freude, dass der Verein an der Kalchreuther Kirschenkirchweih teilnehmen konnte und jetzt auch am Adventsmarkt. Dazu konnten wir Besuch aus La Chapelle d.F. begrüßen. Der Ehrenvorsitzende des Comité Jumelage Alain Ledévéhat und der langjährige Leiter der Schüleraustausches Pascal Lebehot holten in diesem Jahr die Stollen und Lebkuchen für den Weihnachtsmarkt in La Chapelle persönlich ab.

Im Sommer verbrachte ein Schüler aus La Chapelle zwei Wochen in Kalchreuth, um seine Deutschkenntnisse anzuwenden und zu verbessern. Dazu absolvierte er ein Praktikum im Bauhof. Sowohl von seinen Kollegen dort als auch von den beiden Gastfamilien wurde er herzlich aufgenommen und hat zu Hause von der einzigartigen Gastfreundschaft in Kalchreuth geschwärmt. Im September reiste eine kleine Gruppe über ein verlängertes

Wochenende nach La Chapelle und besuchte das sehr bekannte Konfitürenfest.

Das Jahresende ist deshalb auch eine gute Gelegenheit Danke zu sagen, allen, die sich auch in diesem Jahr wieder selbstlos für die gemeinsame Sache eingesetzt haben, die den Verein auch in schwierigen Zeiten gestärkt haben und den Gedanken der deutschfranzösischen Freundschaft mittragen.

Danke allen Sponsoren für Sach- und Geldzuwendungen!

Vorausblickend hoffen wir, dass die Begegnung zu Himmelfahrt 2023 stattfinden kann. Wir feiern

### 30 Jahre Gemeindepartnerschaft 18.5.- 21.5.2023

Bereits jetzt liegt eine Liste von fast 60 Teilnehmern vor. Ein umfangreiches Programm wird für das Festwochenende erarbeitet. Wir freuen uns über alle, die sich für unsere Aktivitäten interessieren. Sprechen Sie uns an, neue Teilnehmer sind herzlich willkommen. Informationen und Fotos finden Sie auch auf Instagram unter „pvkalchreuth“.

Wir wünschen für das Jahr 2023 alles Gute in allen Lebensbereichen - bonne année!

À bientôt

Herbert Saft und Giti Schmidlein, im Namen der Vorstandschaft

Verein zur Pflege Internationaler Beziehungen e.V.  
Kalchreuth – La Chapelle des Fougeretz



2022 





## Frohes Neues Jahr!

Zum Jahreswechsel wünscht der Männergesangverein 1848 Kalchreuth allen Bürgerinnen und Bürgern von Kalchreuth, sowie seinen Gönnern und Förderern Gesundheit, Glück und viel Erfolg für das kommende Jahr.

Wir danken allen, die 2022 den MGV 1848 unterstützt haben, an den Veranstaltungen teilgenommen, und dem Verein die Treue gehalten haben.

Die Krisen des Jahres 2022 halten uns nach wie vor in Atem. Der Krieg in der Ukraine beunruhigt uns seit Februar. Die Corona-Pandemie hat im zweiten Halbjahr glücklicherweise einen günstigen Verlauf genommen, so dass sich das Alltagsgeschehen wieder weitgehend normalisiert hat.

Unser Highlight im abgelaufenen Jahr war das große Chorkonzert „The Peacemakers“ in der Erlanger Heinrich-Lades-Halle. Wegen einiger corona-bedingter Übungspausen musste der Konzerttermin zwei Mal verschoben werden. Im Oktober konnten wir gemeinsam mit fünf anderen Chören dieses Chorprojekt erfolgreich abschlie-

ßen. Es war ein Erlebnis der besonderen Art mit 121 Sängern und Sängerinnen und einem 17-köpfigen Orchester gemeinsam auf der Bühne zu stehen.

Auch das Jahr 2023 wirft schon Schatten voraus. In diesem Jahr wird der Männergesangverein 1848 Kalchreuth 175 Jahre alt. Die Planungen für dieses Jubiläum laufen. Ein Termin steht bereits. Am Samstag, den 14. Oktober wird es ein Konzert in der Kalchreuther Turnhalle geben. Andere Aktivitäten sind in der Planungsphase.

Wir sind der älteste Verein in Kalchreuth. Leider ist unser Bestand akut gefährdet. Die Zahl an aktiven Sängern muss dringend eine Aufstockung erfahren. Ob jung oder lebenserfahren, jeder der gerne singt ist willkommen. Mit Udo Reinhard haben wir einen erfahrenen hoch qualifizierten Chorleiter der es versteht die Sänger zu großen Leistungen zu motivieren.

Auch ohne musikalische Ausbildung kann jeder bei uns einsteigen, egal ob in Kalchreuth aufgewachsen oder zugezogen, wir sind offen für jeden, der Interesse am Chorgesang hat. Nur die Freude am Gesang zählt.

Näheres könnt Ihr bei jedem aktiven Sänger erfahren, oder unter Tel. 518 7208.

Auf ein gutes und erfolgreiches Jahr 2023!

MGV 1848 Kalchreuth

## Verabschiedung in den Ruhestand nach 41-jähriger Tätigkeit in Kalchreuther Arztpraxis.

Frau Linda Hain kam 1981 mit schon langjähriger Berufserfahrung aus Nürnberg in unsere Praxis.

Dank ihrer Kompetenz und ihres überdurchschnittlichen Engagements war sie wesentlich an der Organisation und der Erweiterung unserer immer größer werdenden Praxis beteiligt.

Die Einwohnerzahl Kalchreuths wuchs in ihrer Dienstzeit von ungefähr 1600 auf über 3000. Eckental und Heroldsberg gehörten ebenfalls zum Einzugsgebiet.

Die notwendige Praxis-Erweiterung fand 1983 statt; mit dem Neubau von Praxisräumen und dem Umzug in die Heroldsberger Str. 34. Unter der Regie von Dr. Michael Reissinger wurde 2005 ein Erweiterungsbau mit sieben Behandlungsräumen und moderner Ausstattung erforderlich.

Neben der Routinearbeit einer Allgemeinpraxis hatte sie sich durch Fortbildung für spezielle Tätigkeiten qualifiziert. Die Schulung von Zucker- und Bluthochdruckpatienten fiel in ihr Ressort.

2010 absolvierte sie eine Fortbildung als Versorgungsassistentin in der Hausarztpraxis und 2015 eine Weiterbildung zur Nichtärztlichen Praxisassistentin.

Die Besuchstätigkeit chronisch kranker Menschen zu Hause wurde ein wesentlicher Teil ihrer sehr geschätzten und anerkannten Arbeit.

Jetzt, zum 01.01.2023, geht Frau Hain in die neue Freiheit, in den wohlverdienten Ruhestand.

Wir bedanken uns ganz herzlich bei Frau Hain für ihr großes Engagement, mit dem sie ihr Wissen und ihr Können immer zum Wohle unserer Patienten eingesetzt hat und wünschen ihr für ihre Zukunft alles Gute.

**Drs. Michael und Otto Reissinger**



# WOLF

GEBÄUDETECHNIK

## Elektro • Heizung • Sanitär

- E-Check
- Neu-Installation sowie Kundendienst und Wartung
- Antennen / SAT-Anlagen
- Öl-, Gas-, Pellet- und Holzheizungen  **VIEHMANN**
- Wärmepumpen / Solaranlagen
- Bad-Modernisierung
- Wohnraumlüftung

Großgeschaidt 124  
90562 Heroldsberg  
Telefon: 09126 / 28 32 32  
Mail: [info@wolf-gt.com](mailto:info@wolf-gt.com)

Meisterbetrieb seit 1997  
mit Notdienst – Service

# GARTEN-STOLZ

Ihr Garten ist meine Welt...

Garten Neu- und Umgestaltung  
Gartenpflege – Rasen – Hecke  
Zäune – Wege und Terrassen  
Gartenteiche und vieles mehr ...

0179-9217916 / Mail: [juersto@web.de](mailto:juersto@web.de)

## Johann Steger

### Heizöl

Benekestraße 22 · 90409 Nürnberg-Nord  
Telefon 09 11/35 18 73  
Heizöl-Notdienst 0172 8 54 59 23  
Hauptstraße 9 · 90562 Heroldsberg  
E-Mail: [info@heizoel-steger.de](mailto:info@heizoel-steger.de) · [www.heizoel-steger.de](http://www.heizoel-steger.de)



IHR ZUVERLÄSSIGER  
PFLEGEDIENST  
FÜR KALCHREUTH,  
ECKENTAL, HEROLDSBERG  
UND IGENSDORF

### WUSSTEN SIE ...

IHNEN STEHEN BEI BESTEHENDEM  
PFLEGEGRAD MONATLICH 125 EURO  
FÜR HILFEN IM ALLTAG ZU!

Wir informieren Sie kostenlos und  
unverbindlich über:

- die Organisation von häuslicher Pflege
- die Finanzierung von häuslicher Pflege
- Entlastungsmöglichkeiten für Angehörige (Verhinderungspflege)
- Angebote unserer Tagespflege

### Pflegedienst A-nette

Unterschöllnbacher Str. 1 | 90562 Kalchreuth – Röckenhof  
Tel.: 0911 – 5192208 | [www.pflegedienst-annette.de](http://www.pflegedienst-annette.de)  
E-Mail: [bewerbung@pflegedienst-annette.de](mailto:bewerbung@pflegedienst-annette.de)



Gewerbliche  
Unterhaltsreinigung

Fenster- und  
Wintergartenreinigung

# WECK-MACHT-SAUBER.de

Teppich- und  
Polsterreinigung

Bau- und Grundreinigung

Solar- und Photovoltaik-  
anlagenreinigung

**GEBÄUDEREINIGUNG WECK MEISTERBETRIEB**  
Inh. Lydia Weck · Orchideenstr. 5 · 90542 Eckental · Telefon 09126.2913570  
Fax 09126.2913572 · E-Mail [info@weck-macht-sauber.de](mailto:info@weck-macht-sauber.de) · [www.weck-macht-sauber.de](http://www.weck-macht-sauber.de)



Die Gebäudedienstleister  
Mitglied Innung Nordbayern  
WIR SIND INNUNGSBETRIEB



WIR SIND ZERTIFIZIERT  
NACH ISO 9001

